



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 10 grudnia 2019 r.
(OR. en)

14709/19

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2019/0211 (NLE)

PECHE 530

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy: ROZPORZĄDZENIE RADY ustalające uprawnienia do połowów na rok 2020 w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb mające zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym

ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) 2019/ ...

z dnia ...

**ustalające uprawnienia do połowów na rok 2020 w odniesieniu do niektórych stad ryb
i grup stad ryb mające zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Art. 43 ust. 3 Traktatu stanowi, że Rada, na wniosek Komisji, przyjmuje środki dotyczące ustalania i przydziału uprawnień do połowów.
- (2) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013¹ zawiera wymóg przyjęcia środków ochrony z uwzględnieniem dostępnych opinii naukowych, technicznych i ekonomicznych, w tym, w stosownych przypadkach, sprawozdań przygotowanych przez Komitet Naukowo-Techniczny i Ekonomiczny ds. Rybołówstwa.
- (3) Rada zobowiązana jest do przyjęcia środków dotyczących ustalenia i przydziału uprawnień do połowów, w tym, w stosownych przypadkach, określonych warunków funkcjonalnie z nimi związanych. Zgodnie z art. 16 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 uprawnienia do połowów należy ustalać zgodnie z celami wspólnej polityki rybołówstwa (zwanej dalej „WPRyb”), określonymi w art. 2 ust. 2 tego rozporządzenia. Art. 16 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 stanowi, że uprawnienia do połowów przydziela się państwom członkowskim w taki sposób, aby zapewnić względną stabilność działalności połowowej dla każdego państwa członkowskiego i w odniesieniu do każdego stada lub rodzaju rybołówstwa.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

- (4) Art. 16 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 przewiduje, że w odniesieniu do stad objętych poszczególnymi planami wieloletnimi uprawnienia do połowów należy ustalać zgodnie z zasadami określonymi w tych planach.
- (5) Plan wieloletni połowów eksploatujących stada denne w zachodniej części Morza Śródziemnego został ustanowiony rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1022¹ i wszedł w życie w dniu 16 lipca 2019 r. Zgodnie z art. 4 ust. 1 tego rozporządzenia uprawnienia do połowów w odniesieniu do stad wymienionych w art. 1 tego rozporządzenia należy ustalać tak, aby w sposób progresywny i stopniowy – w miarę możliwości do 2020 r., najpóźniej zaś do dnia 1 stycznia 2025 r. – śmiertelność połowowa osiągnęła poziom maksymalnego podtrzymywalnego połowu. Uprawnienia do połowów należy wyrażać jako maksymalny dopuszczalny nakład połowowy i ustalać zgodnie z systemem nakładu połowowego określonym w art. 7 tego rozporządzenia. W związku z tym w 2020 r. maksymalny dopuszczalny nakład połowowy należy zmniejszyć o 10 % w stosunku do poziomu odniesienia obliczonego zgodnie z art. 7 ust. 4 tego rozporządzenia.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1022 z dnia 20 czerwca 2019 r. ustanawiające plan wieloletni połowów eksploatujących stada denne w zachodniej części Morza Śródziemnego i zmieniające rozporządzenie (UE) nr 508/2014 (Dz.U. L 172 z 26.6.2019, s. 1).

- (6) Na 42. dorocznym posiedzeniu w 2018 r. Generalna Komisja ds. Rybołówstwa Morza Śródziemnego (GFCM) przyjęła zalecenie GFCM/42/2018/1 w sprawie wieloletniego planu zarządzania węgorzem europejskim w Morzu Śródziemnym ustanawiające środki zarządzania dotyczące węgorza europejskiego (*Anguilla anguilla*) w Morzu Śródziemnym (podobszary geograficzne GFCM 1–27). Środki te obejmują coroczny okres zamknięcia obejmujący kolejne trzy miesiące, który każde państwo członkowskie powinno ustalić zgodnie z celami w zakresie ochrony określonymi w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1100/2007¹, swoim krajowym planem lub swoimi krajowymi planami zarządzania węgorzem oraz czasowymi modelami migracji węgorza w danym państwie członkowskim. Zamknięcie ma zastosowanie do wszystkich wód morskich Morza Śródziemnego, a także do wód słonawych, takich jak estuaria, laguny przybrzeżne i wody przejściowe, zgodnie z zaleceniem. Środek ten należy wprowadzić do prawa Unii.
- (7) Na 42. dorocznym posiedzeniu w 2018 r. GFCM przyjęła również zalecenie GFCM/42/2018/8 w sprawie dalszych środków nadzwyczajnych na lata 2019-2021 dla małych gatunków pelagicznych w Morzu Adriatyckim (podobszar geograficzny 17 i 18), w którym ustalono limity połowowe i ograniczenia nakładu w odniesieniu do stad małych ryb pelagicznych na lata 2019, 2020 i 2021 w podobszarach geograficznych GFCM 17 i 18 (Morze Adriatyckie). Środki te należy wprowadzić do prawa Unii. Te maksymalne limity połowowe są ustalane wyłącznie na jeden rok oraz bez uszczerbku dla wszelkich innych środków przyjmowanych w przyszłości, a także wszelkiego ewentualnego podziału między państwa członkowskie.

¹ Rozporządzenie Rady (WE) nr 1100/2007 z dnia 18 września 2007 r. ustanawiające środki służące odbudowie zasobów węgorza europejskiego (Dz.U. L 248 z 22.9.2007, s. 17).

- (8) Na 43. dorocznym posiedzeniu w 2019 r. GFCM przyjęła zalecenie GFCM/43/2019/5 w sprawie wieloletniego planu zarządzania dotyczącego zrównoważonych połowów dennych w Morzu Adriatyckim (podobszary geograficzne 17 i 18), wprowadzające system nakładu połowowego dla niektórych stad dennych. Środki te należy wprowadzić do prawa Unii.
- (9) Uwzględniając specyfikę floty słoweńskiej i jej marginalny wpływ na stada małych ryb pelagicznych i stada denne, należy zachować istniejące wzorce połowowe oraz zapewnić flocie słoweńskiej dostęp do określonej minimalnej ilości małych gatunków pelagicznych i minimalnego nakładu połowowego w odniesieniu do stad dennych.
- (10) Na 43. dorocznym posiedzeniu w 2019 r. GFCM przyjęła zalecenie GFCM/43/2019/3 zmieniające zalecenie GFCM/41/2017/4 w sprawie wieloletniego planu zarządzania dotyczącego połowów turbota w Morzu Czarnym (podobszar geograficzny GFCM 29). W zaleceniu tym wprowadza się zaktualizowany regionalny całkowity dopuszczalny połów (TAC) i system przydziału kwot w odniesieniu do turbota oraz dalsze środki ochrony w odniesieniu do tego stada, w szczególności dwumiesięczny okres zamknięcia i ograniczenie dni połowowych do 180 dni w roku. Środki te należy wprowadzić do prawa Unii.
- (11) Zgodnie z opiniami naukowymi wydanymi przez GFCM, aby zapewnić zrównoważenie stada szprota w Morzu Czarnym, należy utrzymać obecny poziom śmiertelności połowowej. Należy zatem nadal ustalać kwotę autonomiczną w odniesieniu do tego stada.

- (12) Uprawnienia do połowów należy ustalać na podstawie dostępnych opinii naukowych, biorąc pod uwagę aspekty biologiczne i społeczno-ekonomiczne oraz zapewniając sprawiedliwe traktowanie poszczególnych sektorów rybołówstwa, a także z uwzględnieniem opinii przedstawianych przez zainteresowane strony w trakcie konsultacji.
- (13) W rozporządzeniu Rady (WE) nr 847/96¹ wprowadzono dodatkowe warunki dotyczące corocznego zarządzania TAC, w tym, w art. 3 i 4 tego rozporządzenia, przepisy dotyczące elastyczności w odniesieniu do zasobów objętych TAC przezornościowymi i analitycznymi. Zgodnie z art. 2 tego rozporządzenia, ustalając TAC, Rada ma wskazać, do których stad nie będą miały zastosowania jego art. 3 lub 4, w szczególności ze względu na biologiczny stan tych stad. Ostatnio w odniesieniu do wszystkich stad objętych obowiązkiem wyładunku na podstawie art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 wprowadzono mechanizm elastyczności obejmującej kolejny rok. W związku z tym, w celu uniknięcia nadmiernej elastyczności, która zagroziłaby zasadzie racjonalnej i odpowiedzialnej eksploatacji żywych zasobów morza, utrudniłaby realizację celów WPRyb i spowodowałaby pogorszenie biologicznego stanu stad, należy ustalić, że art. 3 i 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96 mają zastosowanie do TAC analitycznych tylko wówczas, gdy nie korzysta się z elastyczności obejmującej kolejny rok przewidzianej w art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.

¹ Rozporządzenie Rady (WE) nr 847/96 z dnia 6 maja 1996 r. wprowadzające dodatkowe, ustalane z roku na rok, warunki zarządzania ogólnym dopuszczalnym połowem (TAC) i kwotami (Dz.U. L 115 z 9.5.1996, s. 3).

- (14) Korzystanie z określonych w niniejszym rozporządzeniu uprawnień do połowów dostępnych dla unijnych statków rybackich podlega rozporządzeniu Rady (WE) nr 1224/2009¹, a w szczególności jego art. 33 i 34, dotyczącym zapisu połowów i nakładu połowowego oraz przekazywania danych dotyczących wyczerpania uprawnień do połowów. Należy zatem określić kody, które państwa członkowskie mają stosować przy przesyłaniu Komisji danych dotyczących wyładunków stad objętych niniejszym rozporządzeniem.
- (15) Aby nie zakłócić działalności połowowej oraz zapewnić unijnym rybakom środki utrzymania, niniejsze rozporządzenie powinno być stosowane od dnia 1 stycznia 2020 r. W związku z pilnym charakterem niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie natychmiast po jego opublikowaniu.
- (16) Uprawnienia do połowów należy stosować w pełnej zgodności z prawem Unii,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

¹ Rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające unijny system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 847/96, (WE) nr 2371/2002, (WE) nr 811/2004, (WE) nr 768/2005, (WE) nr 2115/2005, (WE) nr 2166/2005, (WE) nr 388/2006, (WE) nr 509/2007, (WE) nr 676/2007, (WE) nr 1098/2007, (WE) nr 1300/2008, (WE) nr 1342/2008 i uchylające rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, (WE) nr 1627/94 oraz (WE) nr 1966/2006 (Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1).

TYTUŁ I

PRZEPISY OGÓLNE

Artykuł 1

Przedmiot

W niniejszym rozporządzeniu ustala się uprawnienia do połowów na 2020 r. mające zastosowanie w Morzu Śródziemnym i Morzu Czarnym w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb.

Artykuł 2

Zakres stosowania

1. Niniejsze rozporządzenie ma zastosowanie do unijnych statków rybackich eksploatujących następujące stada ryb:
 - a) węgorz europejski (*Anguilla anguilla*) w Morzu Śródziemnym zgodnie z definicją w art. 4 lit. b);
 - b) bladoczerwona krewetka głębinowa (*Aristeus antennatus*), krewetka głębokowodna różowa (*Parapenaeus longirostris*), czerwona krewetka głębinowa (*Aristaeomorpha foliacea*), morszczuk europejski (*Merluccius merluccius*), homarzec (*Nephrops norvegicus*) i barwena (*Mullus barbatus*) w zachodniej części Morza Śródziemnego zgodnie z definicją w art. 4 lit. c);
 - c) sardela europejska (*Engraulis encrasicolus*) i sardynka europejska (*Sardina pilchardus*) w Morzu Adriatyckim zgodnie z definicją w art. 4 lit. d);

- d) morszczuk europejski (*Merluccius merluccius*), homarzec (*Nephrops norvegicus*), sola (*Solea solea*), krewetka głębokowodna różowa (*Parapenaeus longirostris*) i barwena (*Mullus barbatus*) w Morzu Adriatyckim zgodnie z definicją w art. 4 lit. d);
- e) szprot (*Sprattus sprattus*) i turbot (*Psetta maxima*) w Morzu Czarnym zgodnie z definicją w art. 4 lit. e).

2. Niniejsze rozporządzenie ma również zastosowanie do połowów rekreacyjnych, w przypadku gdy w odpowiednich przepisach zawarto wyraźne odniesienie do takich połowów.

Artykuł 3

Definicje

Do celów niniejszego rozporządzenia zastosowanie mają definicje zawarte w art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013. Ponadto stosuje się następujące definicje:

- a) „wody międzynarodowe” oznaczają wody niepodlegające suwerenności ani jurysdykcji żadnego państwa;
- b) „połowy rekreacyjne” oznaczają niekomercyjną działalność połowową, w przypadku której żywe zasoby morza są eksploatowane do celów rekreacji, turystyki lub sportu;

- c) „całkowity dopuszczalny połów” (TAC) oznacza:
- (i) w przypadku połowów podlegających wyłączeniu z obowiązku wyładunku, o którym mowa w art. 15 ust. 4–7 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 – ilość ryb, którą można wyładować każdego roku z każdego stada;
 - (ii) w przypadku wszystkich pozostałych połowów – ilość ryb, którą można odłowić w ciągu roku z każdego stada;
- d) „kwota” oznacza część TAC przydzieloną Unii lub państwu członkowskiemu;
- e) „unijna kwota autonomiczna” oznacza limit połowowy autonomicznie przydzielony unijnym statkom rybackim w związku z brakiem uzgodnionych TAC;
- f) „kwota analityczna” oznacza unijną kwotę autonomiczną, w odniesieniu do której dostępna jest ocena analityczna;
- g) „ocena analityczna” oznacza ilościową ocenę tendencji zachodzących w obrębie określonego stada, opartą na danych dotyczących biologii i eksploatacji stada, których jakość w świetle analizy naukowej okazała się wystarczająco wysoka, aby możliwe było wydanie opinii naukowej dotyczącej przyszłych połowów.

Artykuł 4
Obszary połowowe

Do celów niniejszego rozporządzenia stosuje się następujące definicje obszarów:

- a) „podobszary geograficzne GFCM” oznaczają obszary określone w załączniku I do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1343/2011¹;
- b) „Morze Śródziemne” oznacza wody w podobszarach geograficznych GFCM 1–27 określone w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 1343/2011;
- c) „zachodnia część Morza Śródziemnego” oznacza wody w podobszarach geograficznych GFCM 1, 2, 5, 6, 7, 8, 9, 10 i 11, określone w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 1343/2011;
- d) „Morze Adriatyckie” oznacza wody w podobszarach geograficznych GFCM 17 i 18 określone w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 1343/2011;
- e) „Morze Czarne” oznacza wody w podobszarze geograficznym GFCM 29 określone w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 1343/2011.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1343/2011 z dnia 13 grudnia 2011 r. w sprawie niektórych przepisów dotyczących połowów na obszarze objętym porozumieniem GFCM (Generalnej Komisji Rybołówstwa Morza Śródziemnego) oraz zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 1967/2006 w sprawie środków zarządzania zrównoważoną eksploatacją zasobów rybołówstwa Morza Śródziemnego (Dz.U. L 347 z 30.12.2011, s. 44).

TYTUŁ II

UPRAWNIENIA DO POŁOWÓW

ROZDZIAŁ I

Morze Śródziemne

Artykuł 5

Węgorz europejski

1. Wszystkie działania unijnych statków rybackich i inna unijna działalność połowowa polegająca na połowach węgorza europejskiego (*Anguilla anguilla*), mianowicie połowy ukierunkowane, połowy przypadkowe i rekreacyjne, podlegają przepisom niniejszego artykułu.
2. Niniejszy artykuł ma zastosowanie do Morza Śródziemnego i wód słonawych, takich jak estuaria, laguny przybrzeżne i wody przejściowe.

3. Zabrania się unijnym statkom rybackim połowów węgorza europejskiego w wodach Unii i wodach międzynarodowych Morza Śródziemnego w okresie obejmującym trzy kolejne miesiące, który zostanie ustalony przez każde państwo członkowskie. Okres zamknięcia połowów musi być spójny z celami w zakresie ochrony określonymi w rozporządzeniu (WE) nr 1100/2007, z obowiązującymi krajowymi planami zarządzania oraz z czasowymi modelami migracji węgorza europejskiego w danym państwie członkowskim. Państwa członkowskie informują Komisję o ustalonym okresie nie później niż miesiąc przed wejściem w życie tego zamknięcia, a w każdym razie nie później niż w dniu 31 stycznia 2020 r.

ROZDZIAŁ II

Zachodnia część Morza Śródziemnego

Artykuł 6

Stada denne

1. Maksymalny dopuszczalny nakład połowowy na 2020 r. w odniesieniu do stad dennych w zachodniej części Morza Śródziemnego określono w załączniku I do niniejszego rozporządzenia.
2. Państwa członkowskie zarządzają maksymalnym dopuszczalnym nakładem połowowym zgodnie z art. 9 rozporządzenia (UE) 2019/1022.

Artykuł 7

Przekazywanie danych

Państwa członkowskie rejestrują i przekazują Komisji dane dotyczące nakładu połowowego zgodnie z art. 10 rozporządzenia (UE) 2019/1022.

Przy przekazywaniu Komisji danych dotyczących nakładu zgodnie z niniejszym artykułem państwa członkowskie stosują kody grup nakładu połowowego określone w załączniku I do niniejszego rozporządzenia.

ROZDZIAŁ III

Morze Adriatyckie

Artykuł 8

Stada małych ryb pelagicznych

1. Połowy sardynki europejskiej (*Sardina pilchardus*) i sardeli europejskiej (*Engraulis encrasicolus*) prowadzone przez unijne statki rybackie na Morzu Adriatyckim nie mogą przekraczać poziomów określonych w załączniku II do niniejszego rozporządzenia.

2. Unijne statki rybackie prowadzące ukierunkowane połowy sardynki europejskiej i sardeli europejskiej w Morzu Adriatyckim nie mogą przekraczać 180 dni połowowych rocznie. W ramach tej łącznej liczby 180 dni połowowych podczas maksymalnie 144 dni połowowych można prowadzić ukierunkowane połowy sardynki europejskiej i podczas maksymalnie 144 dni połowowych można prowadzić ukierunkowane połowy sardeli europejskiej.

Artykuł 9

Stada denne

1. Maksymalny dopuszczalny nakład połowowy na 2020 r. w odniesieniu do stad dennych w Morzu Adriatyckim określono w załączniku II do niniejszego rozporządzenia.
2. Państwa członkowskie zarządzają maksymalnym dopuszczalnym nakładem połowowym zgodnie z art. 26–35 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

Artykuł 10

Przekazywanie danych

Państwa członkowskie, przedkładając Komisji zgodnie z art. 33 i 34 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 dane dotyczące wyładunków ilości złowionych ze stad i dane dotyczące nakładu połowowego, stosują kody stad i kody grup nakładu określone w załączniku II do niniejszego rozporządzenia.

ROZDZIAŁ IV

Morze Czarne

Artykuł 11

Przydział uprawnień do połowów szprota

Unijną kwotę autonomiczną szprota (*Sprattus sprattus*), jej podział między poszczególne państwa członkowskie oraz, w stosownych przypadkach, warunki, które są funkcjonalnie z nimi związane, określono w załączniku III do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 12

Przydział uprawnień do połowów turbota

Wielkość TAC dla turbota (*Psetta maxima*), mającą zastosowanie w wodach Unii na Morzu Czarnym w odniesieniu do unijnych statków rybackich oraz podział tego TAC między poszczególne państwa członkowskie, a także, w stosownych przypadkach, warunki, które są funkcjonalnie z nim związane, określono w załączniku III do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 13

Zarządzanie nakładem połowowym w odniesieniu do turbota

Unijne statki rybackie uprawnione do połowów turbota w wodach Unii na Morzu Czarnym, niezależnie od ich całkowitej długości, nie mogą przekraczać 180 dni połowowych rocznie.

Artykuł 14

Okres zamknięcia połowów turbota

Zabrania się unijnym statkom rybackim prowadzenia jakiejkolwiek działalności połowowej, w tym przeladunku, zatrzymywania na statku, wyładunku i pierwszej sprzedaży turbota w wodach Unii na Morzu Czarnym w okresie od dnia 15 kwietnia do dnia 15 czerwca.

Artykuł 15

Przepisy szczególne dotyczące przydziału uprawnień do połowów na Morzu Czarnym

1. Przydział uprawnień do połowów poszczególnym państwom członkowskim określony w art. 11 i 12 niniejszego rozporządzenia pozostaje bez uszczerbku dla:
 - a) wymian dokonywanych na podstawie art. 16 ust. 8 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013;
 - b) odliczeń i ponownych przydziałów dokonywanych na podstawie art. 37 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009; oraz

- c) odliczeń dokonywanych na podstawie art. 105 i 107 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.
2. Art. 3 i 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96 nie mają zastosowania w przypadku gdy państwo członkowskie korzysta z obejmującej kolejny rok elastyczności przewidzianej w art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.

Artykuł 16

Przekazywanie danych

Państwa członkowskie, przedkładając Komisji zgodnie z art. 33 i 34 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009 dane dotyczące wyładunków ilości złowionych ze stad szprota i turbota w wodach Unii na Morzu Czarnym, stosują kody stad określone w załączniku III do niniejszego rozporządzenia.

TYTUŁ III

PRZEPISY KOŃCOWE

Artykuł 17

Wejście w życie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2020 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli

W imieniu Rady

Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK I

NAKLAD POŁOWOWY DLA UNIJNYCH STATKÓW RYBACKICH W KONTEKŚCIE ZARZĄDZANIA STADAMI DENNYMI W ZACHODNIEJ CZĘŚCI MORZA ŚRÓDZIEMNEGO

W tabelach w niniejszym załączniku określa się maksymalny dopuszczalny nakład połowowy (w dniach połowowych) w podziale na grupy stad, zgodnie z definicją zawartą w art. 1 rozporządzenia (UE) 2019/1022, oraz całkowitą długość statków w odniesieniu do wszystkich rodzajów włoków¹ do połowów stad dennych w zachodniej części Morza Śródziemnego.

Wszystkie maksymalne dopuszczalne nakłady połowowe określone w niniejszym załączniku podlegają przepisom określonym w rozporządzeniu (UE) 2019/1022 oraz w art. 26–35 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

Odniesienia do obszarów połowowych oznaczają odniesienia do podobszarów geograficznych GFCM.

Do celów niniejszego załącznika podaje się poniższą tabelę porównawczą nazw łacińskich i nazw zwyczajowych:

Nazwa systematyczna	Kod alfa-3	Nazwa zwyczajowa
<i>Aristaeomorpha foliacea</i>	ARS	Czerwona krewetka głębinowa
<i>Aristeus antennatus</i>	ARA	Bładoczerwona krewetka głębinowa
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Morszczuk europejski
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	Barbata
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Homarzec
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Krewetka głębokowodna różowa

¹ TBB, OTB, PTB, TBN, TBS, TB, OTM, PTM, TMS, TM, OTT, OT, PT, TX, OTP, TSP.

Maksymalny dopuszczalny nakład połowowy w dniach połowowych

- a) Morze Albozańskie, Baleary, północna Hiszpania i Zatoka Lwia (podobszary geograficzne 1, 2, 5, 6 i 7)

Grupa stad	Długość całkowita statków	Hiszpania	Francja	Włochy	Kod grupy nakładu połowowego
barbata w podobszarach geograficznych 1, 5, 6 i 7; morszczuk w podobszarach geograficznych 1, 5, 6 i 7; krewetka głębokowodna różowa w podobszarach geograficznych 1, 5 i 6; homarzec w podobszarach geograficznych 5 i 6.	< 12 m	2 260	0	0	EFF1/MED1_TR1
	≥ 12 m i < 18 m	24 284	0	0	EFF1/MED1_TR2
	≥ 18 m i < 24 m	46 277	5 144	0	EFF1/MED1_TR3
	≥ 24 m	16 240	6 258	0	EFF1/MED1_TR4
bladoczerwona krewetka głębinowa w podobszarach geograficznych 1, 5, 6 i 7.	< 12 m	0	0	0	EFF2/MED1_TR1
	≥ 12 m i < 18 m	1 139	0	0	EFF2/MED1_TR2
	≥ 18 m i < 24 m	10 822	0	0	EFF2/MED1_TR3
	≥ 24 m	9 066	0	0	EFF2/MED1_TR4

b) Korsyka, Morze Liguryjskie, Morze Tyrreńskie i Sardynia (podobszary geograficzne 8, 9, 10 i 11)

Grupa stad	Długość całkowita statków	Hiszpania	Francja	Włochy	Kod grupy nakładu połowowego
barbata w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11; morszczuk w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11; krewetka głębokowodna różowa w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11; homarzec w podobszarach geograficznych 9 i 10.	< 12 m	0	208	3 081	EFF1/MED2_TR1
	≥ 12 m i < 18 m	0	833	46 350	EFF1/MED2_TR2
	≥ 18 m i < 24 m	0	208	31 170	EFF1/MED2_TR3
	≥ 24 m	0	208	4 160	EFF1/MED2_TR4
czerwona krewetka głębinowa w podobszarach geograficznych 9, 10 i 11.	< 12 m	0	0	510	EFF2/MED2_TR1
	≥ 12 m i < 18 m	0	0	3 760	EFF2/MED2_TR2
	≥ 18 m i < 24 m	0	0	3 028	EFF2/MED2_TR3
	≥ 24 m	0	0	405	EFF2/MED2_TR4

ZAŁĄCZNIK II

UPRAWNIENIA DO POŁOWÓW W MORZU ADRIATYCKIM DLA UNIJNYCH STATKÓW RYBACKICH

W tabelach w niniejszym załączniku określa się uprawnienia do połowów w podziale na stada lub grupy nakładu połowowego dla statków oraz, w stosownych przypadkach, warunki, które są funkcjonalnie z nimi związane.

Wszystkie uprawnienia do połowów określone w niniejszym załączniku podlegają przepisom określonym w art. 26–35 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

Odniesienia do obszarów połowowych oznaczają odniesienia do podobszarów geograficznych GFCM.

Do celów niniejszego załącznika podaje się poniższą tabelę porównawczą nazw łacińskich i nazw zwyczajowych:

Nazwa systematyczna	Kod alfa-3	Nazwa zwyczajowa
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	Sardela europejska
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Morszczuk europejski
<i>Mullus barbatus</i>	MUT	Barbata
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Homarzec
<i>Parapenaeus longirostris</i>	DPS	Krewetka głębokowodna różowa
<i>Sardina pilchardus</i>	PIL	Sardynka europejska
<i>Solea solea</i>	SOL	Sola

1. Stada małych ryb pelagicznych – podobszary geograficzne 17 i 18

W tabeli w niniejszej sekcji określono maksymalny poziom połowów wyrażony w tonach masy w relacji pełnej.

Gatunek:	Stada małych ryb pelagicznych (sardela europejska i sardynka europejska) <i>Engraulis encrasicolus</i> i <i>Sardina pilchardus</i>	Obszar:	Wody Unii i wody międzynarodowe podobszarów geograficznych GFCM 17 i 18 (SP1/GF1718)
Unia	101 711 ⁽¹⁾⁽²⁾	Maksymalny poziom połowów Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.	
TAC	Nie dotyczy	Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.	
⁽¹⁾	W przypadku Słowenii, wielkości opierają się na poziomie połowów dokonanych w 2014 r., do ilości, która nie powinna przekraczać 300 ton.		
⁽²⁾	Ograniczone do Chorwacji, Włoch i Słowenii.		

2. Stada denne – podobszary geograficzne 17 i 18

W tabeli w niniejszej sekcji określono maksymalny dopuszczalny nakład połowowy (w dniach połowowych) w podziale na rodzaje włoków do połowów stad dennych w podobszarach geograficznych 17 i 18 (Morze Adriatyckie).

Rodzaj narzędzi	Stada	Państwo członkowskie	Nakład połowowy (dni połowowe) Rok 2020	Kod grupy nakładu połowowego
Włoki (OTB)	Morszczuk europejski, krewetka głębokowodna różowa, homarzec i barwena	Włochy, podobszary geograficzne 17–18	108349	EFF/MED3_OTB
		Chorwacja, podobszary geograficzne 17–18	39257	EFF/MED3_OTB
		Słowenia, podobszar geograficzny 17	*	EFF/MED3_OTB
Włoki rozprzowe (TBB)	Sola	Włochy, podobszar geograficzny 17	8663	EFF/MED3_TBB

* Statki rybackie pływające pod banderą Słowenii prowadzące działalność przy użyciu narzędzia OTB w podobszarze geograficznym 17 nie mogą przekraczać limitu nakładu wynoszącego 3000 dni połowowych rocznie.

ZAŁĄCZNIK III

UPRAWNIENIA DO POŁOWÓW W MORZU CZARNYM DLA UNIJNYCH STATKÓW RYBACKICH

W tabelach w niniejszym załączniku określa się TAC i kwoty wyrażone w tonach masy w relacji pełnej w podziale na stada oraz, w stosownych przypadkach, warunki, które są funkcjonalnie z nimi związane.

Wszystkie uprawnienia do połowów określone w niniejszym załączniku podlegają przepisom określonym w art. 26–35 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.

Odniesienia do obszarów połowowych oznaczają odniesienia do podobszarów geograficznych GFCM.

Do celów niniejszego załącznika podaje się poniższą tabelę porównawczą nazw łacińskich i nazw zwyczajowych:

Nazwa systematyczna	Kod alfa-3	Nazwa zwyczajowa
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	szprot
<i>Psetta maxima</i>	TUR	turbot

Gatunek:	Szprot <i>Sprattus sprattus</i>	Obszar: Wody Unii w Morzu Czarnym – podobszar geograficzny 29 (SPR/F3742C)
----------	------------------------------------	---

Bułgaria	8 032,50	Kwota analityczna
Rumunia	3 442,50	Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Unia	11 475	

TAC Nie dotyczy
/nieuzgodniony

Gatunek:	Turbot <i>Psetta maxima</i>	Obszar: Wody Unii w Morzu Czarnym – podobszar geograficzny 29 (TUR/F3742C)
----------	--------------------------------	---

Bułgaria	75	TAC analityczny
Rumunia	75	Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96. Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Unia	150 ^(*)	

TAC 857

(*) W okresie od dnia 15 kwietnia do dnia 15 czerwca 2020 r. nie zezwala się na działalność połowową, w tym na przeladunek, zatrzymywanie na statku, wyładunek ani pierwszą sprzedaż.